

大漢公報

中華民國十七年五月五號

星期四

孔子貳千四百八十九

夏曆歲次戊寅年四月初六日

△本報營業部啟事

本報兼接理各種印件：如傳單、貨單、名片、入魚紙仔、信封面、信箋、券據、徵信錄、捐冊、及書籍等，名目太繁，恕未枚舉，均工作精美，印刷玲瓏，又接造笪巴圖章，計價特別相宜，仰祈留心賜顧是荷。

特
載

陳誠論台兒莊殲敵情況

▲以軍事學家態度作綜合之分析
上爲敵擊最激烈時期。至我軍作戰。此
純以攻擊爲主。對於一城奪寨之得失
不以爲重。主在引寇深入。使其兵力分
散。而予寇主力以打擊。故康畢之被佔

。並未與之猛烈爭奪。并將主力畧向北移。以引寇深入。而我則常保持重點于外翼。以爭取包圍之自由。三月卅日以後。寇既移主力于台兒莊東北方。正向南猛攻。我右翼軍漸次展開。于甘露寺大小良壁一帶。四月壹日由臨沂轉向城之寇。向蘭陵鎮猛攻。我軍因討寇直接威脅我之側背。乃先予以痛擊。于三日將此寇全部圍滅。計擊斃敵聯隊長赤柴大佐壹名。大隊長以下軍官士兵三千餘名。由臨沂西竄之寇完全殲滅。台兒莊北方之寇。其東竄企圖。完全消滅。于是盡其全力。向南衝突。此時我中央軍亦次第展開于沭河鎮戴莊一帶。寇在韓莊之壹部。經我猛烈攻擊。四月壹日撤退。我軍即佔領韓莊。轉向北進。三月卅日以來。我軍之由微山湖南陽橫一帶渡過運河者。將寇之後方連絡鐵道及公路節節破壞。並於廿八日廿九日兩日。佔領兩下店界河。並向南行動。以威脅其後方。四月四日我包圍之右翼中央左翼各軍。漸次推進。其於四月三日被寇壓迫南守運河岸之左翼軍壹部。繼續反攻。渡過黃河。奪回黃村莊趙村。又左翼軍之左翼部。強渡過運河。由萬里閣北進。佔據梁山。四月五日我國政部均已連接。

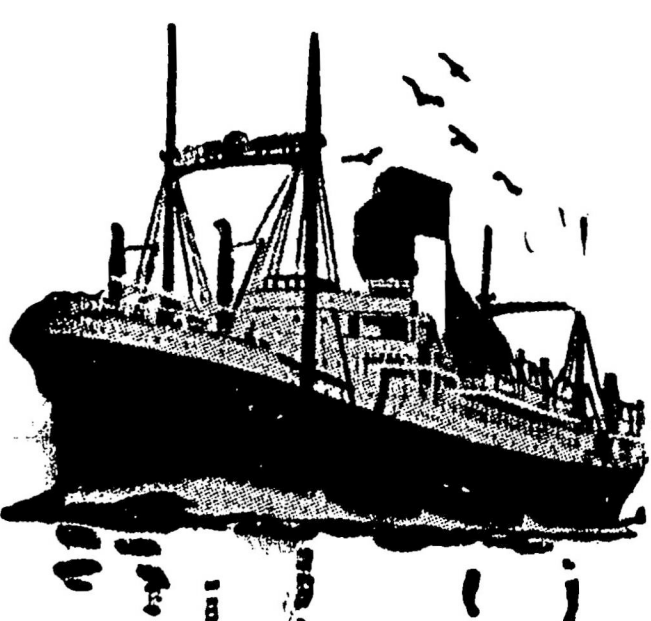
本館特電

▲昨夕九時接香港訪員電

●三日朝魯南我軍由台兒

莊之北向敵總反攻。

司公船通煙藍
The Blue Funnel Line



以上各號船由雪埠開往暹東特開往上海停泊數
天以候搭客遊覽

注意更正船期		由雲開行	船名	到雲城埠
六月五號	且路比士	五月十四號		
七月三號	千地利士	六月十一號		
七月卅一號	益臣	七月九號		
九月二號	且路比士	八月十一號		

號安均處理代埠城
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone. Garden 6914
Victoria B. C

崇 福 馬
 FRANK MAH
 Travelling Agent
 Dodwell & Company Limited
 Vancouver B.C.

安均處理代埠云
QUON ON CO.
54½ Pender St. E
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

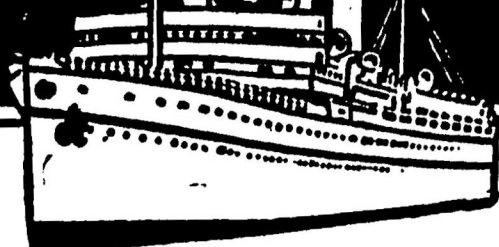
THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada

信任基於經驗

凡信任壹商人或壹銀行當視該商人或銀行在商場上之經驗與能力如何經商時侯之長短及其應接顧客是否克己妥當實路銀行開辦至今已閱六拾七年之久統設支行七百六十二間其爲世界上大銀行之一早已爲衆所認許並且特闢支部配置齊備以辦理與華僑貿易事務若汝未爲本行之顧客請來壹試蓋本行在滿地可・雲高華・及域多利等埠均常設有華人支部也倘承垂顧無任感蒙

雲埠華區最大
最好之酒樓是
北京酒樓
每日午後一時
朝至晨早三時
（電話）壹壹八

司公船輪 亞丕詩



港香到夭七拾

皇 后 之 四 大 特 色

行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

平太

亞洲皇后	坎拿大	俄國皇后	日本皇后	亞洲皇后	坎拿大
五月廿四日	五月廿一日	六月七日	六月廿五日	七月九日	七月廿二日

由雲埠開行日期表

船號	陽曆日期
1	1912年1月1日
2	1912年1月2日
3	1912年1月3日
4	1912年1月4日
5	1912年1月5日
6	1912年1月6日
7	1912年1月7日
8	1912年1月8日
9	1912年1月9日
10	1912年1月10日
11	1912年1月11日
12	1912年1月12日
13	1912年1月13日
14	1912年1月14日
15	1912年1月15日
16	1912年1月16日
17	1912年1月17日
18	1912年1月18日
19	1912年1月19日
20	1912年1月20日
21	1912年1月21日
22	1912年1月22日
23	1912年1月23日
24	1912年1月24日
25	1912年1月25日
26	1912年1月26日
27	1912年1月27日
28	1912年1月28日
29	1912年1月29日
30	1912年1月30日
31	1912年1月31日

司公生業理代埠雲
YIP SANG CO. LTD.
51 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

處信通施徒,司
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly,
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

葉求茂代理詩不亞車鈿紙

◎本報有字花紙袋發售
每千價銀八元

諸君入埠請到永生號

五拾壹號 接洽

△臨時市黨部致公堂民國廿吉年職員表

正會長	李江漢	副	黃國材	正廳官	呂就榮	副	梁明
正議長	李禮耕	副	李鎮	正外交	周仁佳	副	李發
正書記	李發良	副	羅東生	正庶務	馬康	副	黃
正財政	羅煥焯	副	簡英贊	核數員	麥保	羅和	
評議員							
李發銘	李其都	吳達明	吳瑞端	呂鴻璋	李長欽	沈樹和	吳聯田
蘇求	黃樹森	吳啟榮	梁成	吳灼南	岑其德	周基	呂祐
鄧錫	周石	許百	簡熾	馬焯球	沈德基	許係	松筠
劉孔順	李其榮	李奕祥	岑如	吳應早	羅華	羅就	何春初
周近	張伯賢	伍捷文	李祖明	楊杰	呂盤	潘翁	森彩
黃諒	潘球	許懷	潘英	蘇奕	李顯球	呂澤	呂敦
廖作林	明	鄧命	鄧漢	黃宇世	廖樂	廖同	李發寧
駐暗市党幹事	梁日昇	呂奈	李元				

△汝利慎致公堂圖七年職員表

正會長	馬林大	副	朱福修	朱貞襄
正議長	馬理俊	副	謝添森	周家津
正西文	馬兆鈴	副	朱熙修	
正中文	黃滿	副	胡德洪	
正監督	黃新大	副	馬詣璿	
評議員	全体會員			
卡市碌埠協辦員	潘滿	陳榮	陳祥	吳萬
威麻埠協辦員	朱泉修	胡天成	胡天輔	黃祝蘭
				司徒漢桓
				麥昌彪
				李浩
				周朝
				謝業
				黃子精
				謝維運
				周家津

△二埠達權社鳴謝廿六年經費

黃潮衍五元 胡坤二元 許祖元半
陳偉揚 李聖燕 廖羣烈 馬德治 馬培 黃啟莊 周文喜 鄭帝騰
徐灼 曾準 黃華燦 梁逸邦 龔開順 高文朗 以上各壹元
潘錄 甄奕聘 各五毛 宋華建 毛五

賊兵死傷逾萬。其傷兵則運台灣醫治。惟因台灣境內各醫院傷兵充塞。有不能再行容納之象。

重要電報

●五一以來敵萬五千被殲

上海五日。統一社電。約日據漢口軍政之代言人稱。視目沿長。是千英里戰線之軍陣地十餘處。被我正規軍與游擊戰線攻此千英里長戰線。由浙江省杭州起。至安徽山東山西等省。至河北省止云云。惟無論如何。詳考地圖。則知華方近口勝利。僅爲連續不斷攻擾日軍之行動。

此項行動亦屬重要。因華軍偷能繼續攔截。則日軍勢力必變弱。並須將其所據南拋棄。但刻下華北各省與長江口之重點。仍爲日寇所盤據。華軍並無表示。不久之將來能收復此等地點云。

●我軍在魯有迅速之進展

▲臨沂與鄭城間敵交通線被截斷

上海五日美聯社電 是日據華方報告云 軍在魯南向卅貳哩長前線之敵中央陣地進攻 又有迅速之進展 該陣地之拾萬守軍 已向南潰退

運命。自起而外。我軍在台兒莊東北攻敵。前拾貳英里。最近寇兵又犯泥溝。被我擊。查泥溝位置在距台兒莊西北方拾英里。我軍之游擊隊又繞道敵人左翼陣地。將城與臨沂間之交通線截斷。查魯南寇后臨沂爲作戰根據地云。

上海四日國際社電：據漢口消息，計連軍八拾萬，沿隴海鐵路地帶北方邊界。總攻疲倦之寇兵。華軍已前進七英里。同時又在中國西北部。即在山西。綏遠兩省攻收復。山西省寇兵防線因受華軍攻擊。

已完全破裂。山東省南部之我重攻賊。前進七英里時。衝破日寇兵防統數處。並佔領寇陣地多處。日寇軍則向北推進。該處各路華軍之

上海有等華人料謂。壹星期內日寇又在魯省遭大敗。如昔日在台兒莊慘敗等般云。

●我軍收復馬頭鎮

▲英領仍執手 最近據華人消息 上海五日美聯社電 我我軍仍繼續前進頗速。在距鄭城西北方四英里之馬頭鎮。已爲我軍收復云。華軍各將領視馬頭鎮爲鄭城之要隘。刻下鄭城仍被華軍包圍。同時華軍忽然攻敵閩華軍已將敵逐回山東與江蘇間邊境。華軍已打消寇兵由北向南推進之威脅云。

▲死傷平民七十
上海四日電。是日據華方報告。賊機轟炸
徐州。死傷男女平民七十名。破壞民房武
百間云

●蔣介石顧念殉職師長

上海四日電。最近山東前線發現壹英勇兼人軍官。此軍官奉軍事委員會長蔣介石之命。喬裝農民。潛入寇兵所據之滕縣。將四川省第百廿貳師師長王銘章。壹月前在滕縣陣亡者之屍體盜出。昇送漢口以備舉行紀念喪禮云。

●疑其爲間諜
東京五日統一社電：最近橫濱之英領事館接訊：謂英國倫敦城之責路保險公司之代理人。奧夏喇氏被日警拘訊：蓋日當局疑其在日本爲間諜云。

●侵華日寇軍官紛紛自殺

上海五日電 據熟悉情形之中立方面消息。侵華之倭軍中小軍官。現有許多自殺者。因在中國各地轉戰太久。而來自方長。又因近來日賊迭遇慘敗云。

紐約五日電。昨星期三日。據此間出口稅
商店司理人俱樂部之書記。嘉洛布氏計算
中。僑門爭將達拾月。在此拾個月時期內。此
國所受直接損失達美金百五十拾兆元。而該
包含美人產業在華之損失。與商業之減少
。及美人在華投資之數價等云。

庭(潤)李

●工●木●

弟承接建築木工并工包辦各項工程價目十分優廉但特
歷數年向蒙僑胞惠顧取價相宜製造快捷
造餐館對於工作特購備機器能製造快捷
當各界男女僑商如蒙賜顧請由電話通知可
以從速應命特別相宜務使貴客滿意凡作
小事業可附訂銀期以利僑商生計抑或
交易一律歡迎現在關於餐館生計及改造事業
之新市例欲可以隨時向市政廳請發給准照
斷無妨碍阻止之理男女僑胞關照請留意焉

寄寓緬街新源靴舖門牌五百四十三號
駐所佐治街門牌叁百卅叁號半樓上尾座
電話則恩利市五貳五三Y

啟者：本總分會係由加拿大雲高華僑救國籌餉總局
決組織成立：所有本總分會職員：均照加拿大雲高華
僑救國籌餉總局職員分任工作：不另改選：以資熟手：
本總分會已於十月十日宣告成立：自即日起：開始勸募
救國公債：國幣每壹百元：折收坎金叁拾壹元：除照
價酒寄香港、中國銀行轉動募救國公債總會外：將來如
餘存：盡撥歸救濟傷兵難民籌捐處：際此我國全面抗戰正
下附股救濟傷兵難民籌捐處：際此我國全面抗戰正
始：已是迭戰倭賊：我國軍之奮勇善戰：震動世界：
能持久抗戰：倭賊不難盡被殲滅：區區一島：豈難蕩
：深望僑胞本救國熱情：踴躍購銷公債：則中華民族
復興：指日可告實現：此啟：
中華民國廿六年拾月十日

啟者：本號在四街門牌貳千零百八十四號係做瓜菜菓子
貨生意本主人今因志圖別業願將全盤生意出賣如有梓
欲營此業者請速到來面議價銀極之相宜勿失良机是荷

梁仔結啟

萬生油米雜貨藥材批發

KWONG MAN SANG CO.

236 Pender St. E. Phone Sey 5671

Vancouver, B. C.

再啟者小號設在雲埠。已歷卅有餘年。經營祖國貨物。以應僑胞所需。特派經驗專員。常駐省港滬。搜羅各地產品。源源運到。貨式鮮明。價錢克己。服務週到。遠近諸君咸知。如蒙惠顧。極表歡迎。近有無耻之徒。登載報章啟事。○據云仍享受小號股東權益。淆亂僑胞觀聽。乃係藉此為號招。實屬無稽之談。誠恐間有僑胞未明箇中真相。特登啟事奉聞。致致發生誤會。明達諸君。尙祈留意是幸。新到貨品。一律平沽。行情印便。函索即奉。

廣萬生司理雷健謹啟

啟事(二)

敬啟者小號前已解僱於民國廿七年正月壹日脫離關係。如章謀先生有揭借會項及其一切行動。概與小號無涉。特此奉告。

張炳記	陳根記	張燭	劉彬雄	鄧權	黃禮襲	廣源隆	伍耀湘
李雲銳	伍介眉	譚光煒	許文瀾	陳賢乾	劉燦元	參尾	譚錦銓
張廣聲	馬本實	鄭繩侯	黃輝芹	許大和	葉協君	李添長	許耀任
張池	伍于贊	黃桂燕	張炳基	陳生	張立祿	陳雲槐	許昌宏
張根	周祺	陳生	伍勝	張祖楫	李奕璫	譚世楫	張祖楫
許文澤	不詩餐館	安利	以上各五毛				
永裕隆							
勝利三元半							

啟者弟有田園壹坵坐落比詩省亞板汝埠與雲城相鄰四
其遙遠來往舟車約六七元之間該園積土有壹百零拾四
個的架平原淨地亦有叁四拾個的架泥土有腴有瘠幸勿
以腴者爲尙以瘠者爲鄙并有住屋壹座間開房位四五個
牛房草房猪欄俱備最宜於種植家豢養鷄鴨及爲畜牧
牛購買批耕兩者均從德便租價相宜沽價尤廉 僑胞如
有合意者請移 玉到來片打街東門牌叁百三拾號面議
或往文化印務局壹問便知
僑客振純謹白
民國廿七年四月廿號

大羅仙著 奇書將出版

星命實驗錄

定價五元 預約三元
同時定購五部 多送壹部

預貯貳三十年所得之經驗 搜集古今中外名人之命造
自唐宋元明清以來：民國以後：及近今美英俄法德意
荷比日等國之各要人：凡聖賢：仙佛：皇帝：總統：將
相：富翁：奇人：雅士：三百餘名：及古今名人之星命言
論：並有中國將來強盛之預言：無不應有盡有：又將
紀八字：起天星：與得異人傳授之種種實驗秘訣：完全
披露出來：誠爲洩盡天機之空前著作：
茲由四月十五日起至五月十五日止：發售預約：特價
三元：五月尾出書：至出書後：售足實價五元：書價
先惠：發回收據：以爲將來取書之用：空函恕不作實：
計算價格：小批壹元：加批星格三元：中批人批暫不收：
如蒙賜教：請寫明今年幾多歲：某月某日某時出世：
星是男：及住址連同銀金付來：
凡定書與批命請寄來左列住址
Tai Lor Sun Esq.
P. O. Box 475 Vancouver, B. C. Can
又寄來雲埠最大之印刷館圖新軒號轉交亦得

本埠新聞

○勸募公債總分會五九誌

電傳我軍八十萬十陣。屢戰屢勝。殺得敵人處處崩散。個個胆寒。我僑界人喜形于色。但計及八十萬衆。每日所需糧食幾何。器械幾何。龐大戰費。全賴國民購買公債以資挹注。所以戰事愈勝。利。人民輸將愈踴躍。查昨日募字隊長關敬經手繳來價款。黃炳棠。徐焯棠。徐焯驥。雷慶。鄭玉昆。鄭社彬。每名五百元。黃炳樞。劉松富。何天扶。每名貳百元。楊焜。李寬。有何德。徐煥彬。周鏡揚。李綬龍。李壽春。李其瀚。李發烈。雷宜潮。鄭乾彰。梁文彬。每名壹百元。另五拾元者十四名。高字隊長陳乾鏡手繳來價款。馬祥德叁百元。李炳燦貳百元。另五拾元者拾名。親到辦公處購價之僑胞。簡超貳百元。林積盛。鄭華廣。黃紹敦。葉建槐。劉孔正。黃謙。林植芳。王秋成。廖崇。蘇本濤。黃敬周。高啟和。每名壹百元。另五十元者廿九名。比前月底淺西

●華婦女會將款購藥結束

本坡華人婦女會。上月計畫募捐事宜。曾聯合本埠協和教會之華婦女會。來座民宴酒樓餐茶。詳情經誌報端。實茶結束。以所得之款歸兩女會平分。計各得二百壹十六元八毛七仙。遂連同該會前購藥餘下之數。照單購藥品共四百四十餘元。已交由四月卅日啟行之日本皇后輪寄回香港婦女慰勞會。以便轉上前線應用。查該會購藥之舉。從此暫告結束。以清手續。著敎國公債總分會附設救濟傷兵難民籌捐處。已通令統一滙捐矣。又該會購藥之始因。乃自去年十月間得接香港婦女慰勞會徵藥之請。該函經照錄前報。并感救傷之事。亦屬婦女分內之責。且以當時埠內仍缺乏籌購藥品之設。故該會發起籌捐。即日組織購藥籌捐處。冀圖盡力接濟。至募捐所獲成績。計去年十月底起。迄是次實茶止。共得銀貳千壹百九拾一元五毛八仙。除三次購藥費用合共銀貳千一百八拾四元四毛一仙外。尚餘銀七元十七仙。今購藥事經結束。昨經開會通過。將該餘款交上華僑救國公債附設傷兵難民籌捐處彙寄。以符救濟之名義云。

日人關員落船檢查。在船上第四名機器

暨日人街道。住宅。及在大阪拋錨之日人戰艦等相片。因此將嬌弼順氏拘去。在大阪之軍事監獄羈押候審。此事係於四月十七號發生。惟是嬌氏迄今尚未獲釋放。聞嬌弼順氏年二十四歲。向在雲坤呢路慎街一〇四九號居住者。

又聞日人關員曾對船主稱。要將輪船扣留在大阪。以俟調查此事完畢。船主及其他船員須要到法庭聽審嬌氏之案情。嗣後有某英國輪船公司允代各船員具保。該船始得開放云。

○五華人犯烟案續審情形

昨在巡迴衙繼續審究五名華人被控私藏鴉片烟案時。被告林厚之律師澳弼路氏。呈出証據。以証實林厚係活生公司之董事。實路銀行華人部司理葉柏上草辨認哥頓林陳勝進李海及黃英四人。均係活生公司之董事。但被告林厚則非係該公司之董事。蓋第五名董事為林賀。在片打街東八十七號居住。葉柏本人於星期貳日下午曾見過其人。法官麥黨奴氏遂命執行吏企路氏協同葉柏前去華區訪尋林賀。不獲。葉

▲加拿大華僑拒日會緊要啓事

日日賊侵畧我疆土殘殺我人民欲以武力企圖征服中國白標出其種種野蠻之手段焚劫擄掠轟炸姦淫婦女慘絕人寰追爲世界各國人士之所不忍見聞而表同情于我國之同胞義勇爲各施行杯葛政策以制裁之屢見登載于中外報章幾乎爲中國之人耶若稍有血氣能憤恨于心欲能執干戈而衛社稷而間接只有設法以盡救國之責任本埠華僑繼各埠而組織拒日會當斯會成立之初對于華餉救濟傷兵難民購買公債成績極有可觀惟凡社會有條例方能遵守而行是以開會討論會云付函雲坤拒會求將章程付來以資參考可否効之所行惟日需常熟章綱章領以經濟絕交爲題而其下則所謂惟日需常熟章綱章可通融是與綱盡相反故本會特函求總會解釋解得從而行之而雲坤總會並無回音再次付函請問亦是本會乃開全體大會經過幾次會議磋商彼云絕交抵制聚訟紛紜莫衷一是全無解決若在別埠則無須發兩重問題也因別埠無敵僑與我華僑相維處縱有之亦十人之間則不絕交而交自絕有何問題也獨此處則不敵僑與吾僑相埒而總會又無明文指示本會乃于貳月廿日當衆議決通過在案分爲絕交票抵制票兩種特委派員輪門各該社會團體商戶及僑胞徵求意見如贊成絕交票者則聽其本人出于誠意之所願簽其名于票中放箱內此鐵箱爲慎重起見則用錫溶鑄其口沿門投票共票式同會場定期三月貳日當衆將鐵箱揭開計共票式

副財政黃璘賢梁廣黃珍傳周仕源鄭成等七人而犯事人反

不致會由其七人節制待他人違節與欲求其生枝葉
章程云及本會章程壓逼過甚專與商戶爲難實欲節外生枝
推翻前案不行經濟絕交之例若不順從他等要求是必盡行
辭職云云觀他等之語氣不顧公理實無非欲解散拒日會以
遂奸商營私利之心也嗚呼國難當頭仍是見利忘義欲求如
我孔夫子所謂見利思義之人豈不難乎其難哉以上所述絕
過之事實情形本會自錄是必本大無畏之精神爲公理而奮鬥
從而判斷之本會自錄是必本大無畏之精神爲公理而奮鬥
堅持到底苟有特頑違犯本會章程敢與敵僑交易一經查實
有據莫論其若何橫暴是必將他姓名籍貫登載于各華字
報宣佈其罪狀俾各埠僑胞知其人甘爲涼血動物爲衆所共
棄焉專此謹啟

主席陳 球
書記高萬安
中華民國廿七年四月卅日 加拿大華僑拒日會印

●周炳元歸國鳴謝

敗者第溺迹他邦經卅載今鳥倦思還猥蒙卡城、錦嶽、列
必殊、雲埠堂社、城埠總堂總社列位手足、致德堂昆仲、暨
親戚故舊殷筵餞別並以儀幃相贈隆情厚誼銘感五中業於
四月卅號附日本皇太后輪歸國祇以臨歧倥傯不克踵門一一
告別良用歉然謹綴數言登於報端聊申謝忱并祝我國抗日
勝利

民國廿七年四月卅日

本旅館地址在哥林比亞與喜市定街夾角

各埠新聞

昨晚六日駐坎拿大南斯拉夫總領事由南地可堪安批此間。於星期日則召集本埠近各區之南斯拉夫人。在喜市定街南八二八號某大講堂開大會。聞該總領事亦會發起有組織之獨身失業工人大巡遊。約有三千名獨身失業工人。擬於該日下午十一點鐘。在跑路街球場會合。然後列隊遊行。在本埠之大街經過。直往市丹利公園之伐木工人拱門處。開野遊大會云。

●奧京女子欲來坎地擇婚
滿地可埠電。此間市長梨諾氏。昨得接
女子由維也納寄來壹信。謂風聞坎拿大
乏及年齡結婚之女子。其本人現目擊奧
狀況。欲離開奧境。年貳十一歲。性情
靚。刻在某藥材店做工。願與一品行端
者結婚。聞自此消息傳出後。有坎人共
五名。曾向梨諾氏要求該女子之住址。
與他結婚。

經濟網交以制其死命由四月壹日施行足見愛國之心
經召婦女慘無人道痛膚以齒莫不欲食其肉矣但本會
嘉尚惟是本埠網交之例商等再三籌思乃是益敵損己
究非善策對於日貨應行網交惟是本國貨物亟宜振銷
挽回權利將來名購公債財雄胆壯長期抵抗日賊可待
矣商等欲微雲埠拒日會章程行抵制裁判之法益敵者
已接納工商合作實爲公便是否有當希爲施行仰祈

廣利源梁接
益利黃臻賢
廣勝 永健
亞路姊餐館
成利
聖藹餐館
市打餐館周在
失地柏關占整
利生隆李常立

鴛鴦丸

樂超無窮
鸞九用法妻不和情懷
交際將此丸八粒放落湯
中與他同飲飲完過點
之久和好如初藥力發
圓來購鴛九試之的定

奇妙非常單內言明妙藥不妨一試僑胞不信請付一
放然後再購

Geck Lock Sie. 極樂氏藥房通訊處附下
826 Main St. Vancouver, B. C.

▲域多利華僑勸募救國公債支會通告

案查本會組織勸募家出發募債之始：因体察僑胞貧富不
齊：曾決定變通辦法：所有僑胞認購公債之款：一律分
三期繳足：定本方式則合宜而公明：三個月合

●五月拾四號晚月蝕可見
五月十四號。即星期六夏曆四月十五日爲月蝕之期。在雲埠可得而見。月蝕時間中。星期六晚十二點十八分鐘起。至一點零九分鐘止云。

●有人報告市警尋回贓物
在喜市定街西某婦女衣服店。自被人竊去絲襪價值約二千五百元後。市探無日不從事於嚴密偵緝。詎料直至昨星期日始獲。事於嚴密偵緝。詎料直至昨星期日始獲。事於嚴密偵緝。詎料直至昨星期日始獲。

滿地可埠。緬呢都巴省。暨卑詩省各有
人。均寄信市長梨諾氏。聲明願與該女
結婚云。

●西童看馬戲回家發惡夢
都朗度埠四日電。據此間某西童對醫院
役稱。伊往看馬戲。回家就寢後。則夢
一獅子向伊追趕。恐懼不已。致墜落牀
傷及其手腕云。

●去年祇有壹名華人入坎
柯京八日電。據移民部消息。去年祇有
一名華人來坎。因計至一九零八年止。

正日會 書記高萬安 主席陳球 合和珍傳
民國廿七年三月卅日 企崙打埠商戶同人士稟

爲第三期：四月十五日爲第三期：選舉報告在案。茲查
 第三期繳款期限已滿：其中業已將所認購公債之款額全
 部繳足者固多：而第貳第三兩期債款仍未繳來：或完全
 未購公債者亦復不少：昨本會第拾次會議：議決：四月廿
 四日全体動募隊總動員出發：凡我僑胞：未購公債者：
 請即日認購：已認購而未繳足債款者：請從速繳來：以
 憑彙酒祖國：茲將各勸募隊收款處列后：
 (象別) (〇代隊)
 李汝晃林灼如〇
 劉希祝〇
 李華甜〇
 酒生源
 和記龍岡公所武樓
 茂利公司

附近考街夾呢路橫街某空地。則可尋獲附近失去之贓物。該人不允說出姓名。警員得接消息後。遂派三名市探按址前去探訪。到步後。果尋獲絲襪共四百六十八對。另婦女內衣一大批。此為失去贓物三分之一。已拘捕一人。疑係與本案有關者云。

○倭賊扣留英船之機器師
英船喜菊號昨安抵此間。據該船之船員訪員談話稱。當喜菊號輪停泊日本大阪時。七點鐘有人用電話報警局。謂倫敦附近考街夾呢路橫街某空地。則可尋獲附近失去之贓物。該人不允說出姓名。警員得接消息後。遂派三名市探按址前去探訪。到步後。果尋獲絲襪共四百六十八對。另婦女內衣一大批。此為失去贓物三分之一。已拘捕一人。疑係與本案有關者云。

計日人來坎恆久居住者。則有一百三十九人。去年則共一百零三名日人入口。坎、兩國之「君子條約」。每年限一百五十名日人來坎拿大云。

●意婦產一孩手足均七指

意國尼布埠四日電。今日在蘇山都村落。一意識生座男孩。每手有七指。每足則七趾趾云。

東主梁卓賢黃孔世貳人專與敵衛交易被調查員當場揭
有據呈報本會即日召集討論處罰以儆效尤執意所謂
商戶共串奸謀守律拒絕不到會場其中有名本會職員者
不出席以爲本會除却商戶等拾數人即百事不能行自後
以任其營私利達奸謀無人敢公然干涉之矣獨有梁廣
到會乃是本會之財政員亦是亞路地餐館股東之壹仍
負負責遵罰但本會以合羣救國爲宗旨况其初次犯例
從最輕之例處罰坎銀壹拾大元以作救濟傷兵難民之
速特送通告書亞路地餐館東主着其前來調處定于四
九日開會到期時則有所謂商戶李常立本會副主席關

陳初梅周廣雄○
黃華挹○
關元恩○
周家超○
馬呈瑞○
周廣雄夫人關祝華夫人○
繆沛宣○

蘭州餐館
開國
萬育堂
興利
利同昌
裕綸
華人農產公司

中華民國廿七年四月十九日

▲今朝香港滙價每百卅一元四毛五

溫哥吧

司理關邦健謹啟

無任歡迎

會 長	趙錦田	馬 享	陳治安
財 政	阮宗豪		
監 督	張惠介	羅傳護	
國技主任	陳宜誠	李灼南	
科員	陳翼耀	陳偉忠	袁下山
科員	呂禮	趙慶	
瑞獅主任	廖華帝	唐自達	林保安
科員	輯臣羅	余隨時	黃炳昌

按繳出負責根絕轄境內烟賭切結嗣後如發現有烟賭案者即爲該區領
鎮保甲長問嚴予懲處逐級負責以烟期肅清云

嚴予懲處 逐級負責

照第壹八三

世世

（功效） 補身益胃

（原料） 直由中國選辦正地道參茸藥材：與及三蒸米酒：做正祖國經驗老法製成：根據藥品所有權註冊：執照第壹八三

五七號：

（經濟） 市上所賣之十全大補茶：功效雖佳：惟要火燉：每次要服：費時阻事：殊不經濟：但此補藥酒：既用足十全大

補之藥。又多配補藥四種。而另加參茸。浸以三鞭米酒。
保全藥之功力。能供久用。無變壞之虞。每罇重量足
十貳安士。價值平過補茶。功效勝過補茶。每飯前壹服
。壹罇能敷用數日。
凡服此補藥酒。全不要人工泡製。祇於飯前隨手拿罇依
法服之。無論任何地方。每於食飯時。均能攜帶應用。
全加各埠華人大商號藥材舖均有發售
雲高華金然棧有限公司監製

佐治街

佐治街西七百號門牌
葛士樓五零五號

云 會快 加入

本工會。可以
增汝之薪金。減
少汝之工作時間。
來！
不可失！
地址在丹士廉街七百號樓上
電話寸尼地壹七〇六
埠旅館餐館工會啟

云埠旅館餐館工會啟

云埠旅館餐館工會啟

生醫均達曹
The Sun Co. (Dept. T)
320 No. Main St.
Los Angeles, Calif., U.S.A.

內外全科精理
花柳淋病血毒
奇難雜症藥費
每料五元先惠

● **小腸氣靈** 每盒三元
主治小腸氣、疝氣、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、婦人經閉、產後血暈、一切氣痛、服之立效。

● **風濕靈** 每盒二元
主治風濕、關節痛、腰痛、背痛、手足麻痺、一切風濕、服之立效。

● **血毒靈** 每盒二元
主治血毒、瘡癤、腫毒、一切瘡毒、服之立效。

● **白濁靈** 每盒二元
主治白濁、尿道炎、淋病、一切白濁、服之立效。

● **週身風癢藥** 每盒二元
主治週身風癢、皮膚瘙癢、一切皮膚病、服之立效。

● **陰癢藥膏** 每盒一元
主治陰部瘙癢、一切陰部病、服之立效。

● **痔瘡藥膏** 每盒一元
主治痔瘡、肛門腫痛、一切痔瘡、服之立效。

● **消痔藥膏** 每盒一元
主治消痔、肛門腫痛、一切痔瘡、服之立效。

記隆生合
Hop Sang Lung Kee
79 Pender St. E. Vancouver, B. C.

● **新到大宗**
米豆油糖 茶葉海味
蘇杭什貨 藤器竹器
不論大小 壹律平沽
最近減價行情
印便函索即寄

● **貨國華中用請**
本號志在推廣國貨貨品向蒙各界
仍不敢自棄一主義雖在國難重中
各貨價大減特減以應各界之需
求而答新舊知交歷年垂青之誠意
最近又由祖國

珠丹
● **治冷着傷風外感咳嗽**
● **治皮膚濕毒 三十六樣癩症**
● **治斑痧粒疹 風濕骨痛**
● **治脚底生瘡 爛脚爛趾**
● **靈丹散每罐重二兩二錢**
1344 Kingsway Vancouver, B. C.
電話 Fairmont 997

● **代理處**
雲埠 廣生 金利源
廣裕隆 周耀初
占尼利市郵發 豐利昌號
車製役B.C.餐館 豐利昌號
的架市連昌記

無上之委市杰酒 新價低廉
● **良舊之酒**
● **委市杰酒**
拾三益沙壹元
廿五益沙壹元八毛
四拾益沙貳元七毛五

● **卑詩燕酒有限公司**
● **王逆克敏**
● **被刺後平津不靖**
● **祖國新聞一**

我軍已迫近上海
● **中央社廣德四月二日電**
● **克復廣德**
● **克復廣德**
● **克復廣德**

路透社四月二日北平電
● **北平之守勢**
● **北平之守勢**
● **北平之守勢**

路透社四月二日上海電
● **在津浦路作**
● **在津浦路作**
● **在津浦路作**

路透社四月二日南京電
● **在津浦路作**
● **在津浦路作**
● **在津浦路作**

余春春專醫
● **余春春專醫**
● **余春春專醫**
● **余春春專醫**

會館辦公
● **會館辦公**
● **會館辦公**
● **會館辦公**

腎中寶
● **腎中寶**
● **腎中寶**
● **腎中寶**

醫生鍾繼生
● **醫生鍾繼生**
● **醫生鍾繼生**
● **醫生鍾繼生**

The Chinese Benevolent Association
108 Pender Street East
Vancouver, B. C. Canada.

● **會館辦公**
● **會館辦公**
● **會館辦公**
● **會館辦公**

會館辦公
● **會館辦公**
● **會館辦公**
● **會館辦公**

會館辦公
● **會館辦公**
● **會館辦公**
● **會館辦公**

會館辦公
● **會館辦公**
● **會館辦公**
● **會館辦公**

會館辦公
● **會館辦公**
● **會館辦公**
● **會館辦公**

會館辦公
● **會館辦公**
● **會館辦公**
● **會館辦公**

會館辦公
● **會館辦公**
● **會館辦公**
● **會館辦公**

會館辦公
● **會館辦公**
● **會館辦公**
● **會館辦公**

加拿大
金源興
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Phone Seymour 899
Vancouver, B. C.
本號素來以振興國貨爲宗旨
現趁開春時期由祖國辦
到大宗貨品價廉物美不敢
居奇即將貨價特減以答謝
久年交好之雅意仰望留意
賜顧不論大小定單一律歡
迎最近(即三月拾九號)新
行情即便函索當即奉呈

雲高華
林棟臣
萬應拔毒丹
固精益腎丸
每罇一元

實行用國貨

努力購公債

感謝我方優待

空兵曹丹田遼太郎 樹賴
歲 日本靜岡縣人 於昭和十壹年
即民國三拾五年冬 畢業於所澤陸
軍飛行學校 於去年七月由日本調津
諫下田大塚 本年三月奉命自博愛

九三式〇門機出發 掩護其他轟炸
機轟炸禹縣 因發動機中彈墜落被俘
對於中國之種種優待 深爲感激
中國此種仁愛寬大之精神 實出乎意
想之外 蓋在日本國內所得中國人之
印象 對於被俘之敵人定必施以種種
暴戾之舉動也 豈般賊軍之心理 因
之受侵畧主義麻醉 在初到中國時

均欣然參○但納開○之○
名 傷亡慘重 俱以生厭○之心
懷因憐之念 加以軍隊中社會主義
思想之普遍 與工農生活之苦痛也
爲引起厭○心理之生因 從而時時
（叛變）之情事發生 尤以（滿洲）之
象 均因被迫參○ 處於嚴重壓迫
下 敢怒而不敢言 均不願對華作
一般有智識之日本人 對於中日○
前途咸抱悲觀 因中國地大物博
本地瘠人稀 不堪持頭作○ 而實
與現金之缺乏 更爲致命之打擊也
最近華軍在晉綏京杭淮南之廣大游
○術 使賊軍無法應付 ○爭愈持
國力日減

國內工商業益作凋敝。國內之
其結果有不忍言者。繼稱之。余到
後。參加作○僅數次。曾在平漢綫
空。遭遇中國空軍之猛烈攻擊。幸
被擊落。然中國空軍○門優良。已
吾人之所料。自去年。海事變以來
日方飛機損失。雖軍部密不公佈
從知悉。然海軍航空人員。死傷及
踪者。已達一千餘人。故日機之損
當在五六百架左右。目前日本空
人員。出發尤恐遭遇華機攻擊。最
又謂余此次被俘。感覺華方對我之
待。表示熱誠之感謝也。

●實驗遺精夢洩藥丸每盒四元
壹盒斷根

●實驗久流白濁藥丸每盒四元
一盒斷根

●實驗滋陰補腎壯陽藥丸每料八元半料四元
諸虛百損 病後欠補
夜多小便 功效第壹

●三角虱壹掃光藥散每盒壹元

●久流毒尾藥精每樽四元
此症有些少餘毒未清見覺微痛兼有
的濁尾流出壹服立止

珍貴 秘製 蘇料 三元

此藥專治 黃白貳濁
小便刺痛 鵝頭鹹疳
或紅或腫 橫痃芒莖
便毒魚口 各種疔毒
睪丸腫痛 陰囊腫脹
久年餘毒 紅点紅粒
時起時止 筋骨疼痛
楊梅結毒 遍身破爛
面部浮腫 虫行蟻咬
陽動筋抽 餘毒墜脚
皮膚血毒 紅暈斑点
大便燥結 諸般百毒

不拘花柳初起或舊症復
發 定然藥到病除 永
發 定然藥到病除 永

此藥精全無藥味。最易入口。服後五分鐘藥力走達五臟兩點鐘見功。搜除一切惡毒。盡從大小便而去。自然全愈。絕無吐瀉喉口爛牙痛等症發生。永無損傷氣血。絕嗣之弊。更無阻碍工作之憂。此藥精男女老少咸宜。百發百中。奏効如神。誠治花柳獨一無貳之聖藥也。

此藥精全是蘇黃色。貴客注意。竟免受假冒。

華上未出無失失軍後優
寄郵銀費本國壹毛不寄C.O.D見訪者銀
要買担保免致遺失
加屬都城醒華報
加屬夏城廣東公司
美國的彩永利公司
▲紐約代理處永和昌公司
Wing Wo Chong
34 Pell St. New York City
▲害公華總發行舉操氏藥行
舖在哥林比街四三貳號
GU TAO SHE
432 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can
▲本藥行電話 詩磨六一七九Y

菜 味 造 製

臘味專家

係呀! 有嘅! 臘味菜! 係呀! 有嘅! 臘味菜!

有冇好貨 嘅臘味菜?

WING WING CO
111 PENDER ST. EAST
VANCOUVER, B.C.
4941

良友第
32
33
期
每
期
四
毛



特設大欄
LIFING BONG
 IS POWERFUL IN
 VANCOUVER B.C.
 第三十街街行

中華
57
58
59
60
期
每
期
四
毛

良友第
32
33
期
每
期
四
毛



特設大欄
LIFING BONG
 IS POWERFUL IN
 VANCOUVER B.C.
 第三十街街行

中華
57
58
59
60
期
每
期
四
毛

良友第
32
33
期
每
期
四
毛



特設大欄
LIFING BONG
 IS POWERFUL IN
 VANCOUVER B.C.
 第三十街街行

中華
57
58
59
60
期
每
期
四
毛

良友第
32
33
期
每
期
四
毛



特設大欄
LIFING BONG
 IS POWERFUL IN
 VANCOUVER B.C.
 第三十街街行

中華
57
58
59
60
期
每
期
四
毛

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sey, 230
Vancouver, B. C.

▲▲雲帛 佐治大旅館
本旅館在雲帛頓街夾佐治街
角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽
爐溫煖水喉冷熱且與華埠其
為鄰也茲為利便起見特備自
由車送迎衛胞光顧希為留意
電話 二四零八號 ○

司人 余朋和 同啓
里人 郭福慈

許多男人
女人帶到
此磁石等
佳運絕除
醜運致富
成功快
樂了

福

機

欲除醜運
而得佳運
請快購
買此神祕不
可思議之磁石

人生之貧
富非完全
由于聰明
聰明與學
問與由于
其人命運

磁石之佳價銀一元如無
效驗原銀奉回帶此石自
然購得富致富成功快
樂無限購送朋友更為
佳妙

此係小色內神中磁石

13

石

磁

第一磁石
拒致佳運
第二磁石
既除醜運

OXI-ORI CO.
32 E. 13TH ST.
NEW YORK, N.Y.
U.S.A.

石價二元
已理即宜
請先付銀
遠近能寄
可免打稅
如買不對
照價七折

本公司每日均有此物寄付加拿大各部郵政局或稅關無行阻礙



我及朋友多人
用過此廣機器
具治諸症甚效



每罐十
件明書

“VAKOOM”

而具無傷身體
助胃助肺得新
氣清血能暢
通手足永無
受病之苦也

此器學科以用糖大湯具



“Yakoom”

世之體弱清血之
身體或係其因
小兒耳聾和不能
用藥服藥不效不
用藥服藥不效不
用藥服藥不效不

“Vakoom”

“Yakoom”

人生之難易易者
家分家分係其
最要者其有異
之時其係其
不係其係其
不係其係其
不係其係其

“Vakoom”

如無故原銀
奉還其貨
其貨係其
其貨係其
其貨係其

Oxi-Orl Co.
32 East 13th St.
New York, N. Y.
U.S.A.

無論何處
書物均有
書物均有

本公司每日均有此物寄付各埠郵局或稅關通行無阻

▲因患神經炎

▲痛苦至不成寐

據此婦言：普通頭痛。已呈難排。但猶萬不及神經炎之厲害。請讀加辣陣鹽如何能祛除該病之痛苦。

「僕頭部與右手患神經炎。而以頭部之痛苦為最。苟長此不已。正不知將來如何結果。夫人知頭痛如何。但其痛苦猶不及頭部神經炎之厲害。後僕服食加辣陣鹽數月之後。竟獲病源斷根。病体痊愈。Mrs. L.M. 夫人神經炎。風濕與腎骨風等類症候。其病源常來自大腸積滯。夫然。則廢物積聚体中。尿酸爰足而發生至過剩矣。」

加辣陣鹽成分之內。有兩種物質。有溶化尿酸結晶之能力。至其餘成分。則有援助其排泄溶化結晶之功效。

(此鹽各藥肆均有代售)

Kruschen Salts
E. Griffiths Hughes Ltd.

十七

●我軍節節勝利中

廣東新聞一

西報予以讚揚及警惕

聞勝不驕用表決心最令人欽仰

對傀儡登場忘康喪耻痛加嘲罵

(續昨) 戰事展開 中國軍隊損失頗重 但中國軍隊不能幹領袖迅速地完成其補充增援工作 堵截殘殘侵略者之前進 中國民衆對於目前之勝利雖感愉快 但仍無若何歡慶慶祝表示 蓋以敵人尚未肅清 最後勝利降臨尙須相當努力與時間也 該論文繼論及中國之實力 謂中國之抗戰力量已獲得信仰 其保衛領土之成功 不特使日本陷于困難 且使一般圖動中國屈降者從此結舌 並指出中國目前之三大難題 蓋即軍用品之供給 外匯基金之穩定 及民衆團結之精神 關於登二兩項問題 該社論認為雖有困難 但中國政府仍能體察環境 鎮靜應付 斯足嘉許 關於民衆團結一點 則認為未能一致 而最可惜者 則一般失意政客甘受日人利用 而作賣國的勾當 關於南京偽政府之組織 該社論予以諷刺 謂南京傀儡之組織之登場人物 大部係年老及守舊份子 或因年紀老邁未能抵抗侵略者的利誘 并謂彼等尙未領畧奴隸之痛苦滋味 蓋不知其受主子提挈 事事當仰主子鼻息 實不能道寡稱孤 任意施爲云云 孖刺西報之社論固爲一戰爭局勢轉變一對我國連日勝利 表示讚許 而於日軍之不濟 予以輕鬆的諷刺 謂上海 南京 蕪湖 杭州 先

後淪陷於侵略者之鉄蹄下 而屠殺機器向寧靜鄉村推進 殘殺平民 而彼等之唯一罪惡 則爲彼等請求准許寧靜而活 日本國內充滿驕誇空氣 捷報紛至沓來 日本軍隊準備進佔華南矣 黃河已渡矣 而奉召歸國之白稱(上海主人)之松井敗將 固曾誇稱現向漢口推進矣 然而今日之情勢果如何乎 日軍之挺進以及漢口之佔領 今果如何乎 中國今日經予以解說矣 戰潮已轉 局勢確已轉移 今日各線之防軍經已反攻 日軍在魯南之行動 已告完全失敗 山東軍事要衝之濟甯 經數週之苦戰 已被華軍收復 臨城日軍之命運至爲可慮 該地已被包圍 而日本天皇之十萬皇軍或已被掃盪淨盡 然此僅爲日軍失利之壹部份耳 其他各線 華軍正積極驅逐侵略者之日軍 結果亦類乎出此侵畧日軍陸續被迫潰退 而中國之城市鄉村 亦陸續回隸屬中國統治下 在日軍節節退中 日本人當與外國人獲有同等之發現 對於日本皇軍之榮譽 當有所認識矣

●余漢謀

召訓留省將領

廣州訊 廣東綏靖主任兼第四路軍總司令余漢謀 昨月十日八時在總部召集留省各將領香翰屏 繆培南 李振球 曾友仁 張瑞貴 黃濬 李漢魂 李卓元 張弼元 及總部各處長職員 各後方主任等三百餘人訓話 由余總司令主席 行禮如儀 即由余總司令報告并訓示 各將領聆訓後 即晚在某處設筵暢叙 一二日內即分別返防云

大拿加

天 生 堂 發 明 陽 痿 救 星 九 花 癩 癧 露

△遷舖廣告▽

陽痿救星九 雙料一元 加六元
單料式料

人生缺憾。莫若陽痿。未老先衰。絕嗣傷身。發育不全。陰莖短小。房術乏力。未交即洩。男愛女慕。不能解決。如此缺點。最人間頹。若不助以藥力。床前妻妾。絕望風月。本醫生念及濟世。不惜光陰。專從科學上研究。配製奇種妙藥。名為陽痿救星九。擅醫房術。男女咸宜。男服陽強。偉大。奇妙驚人。能令妻愛妻慕。閨房樂趣。無嫌夜短。女服有神化之妙。以致子宮溫暖。索子有術。雖之妻來不孕者。馬到成功。如不効驗。原銀送回。

奇異靈丹 每罇二元

主治統治痢疾。風濕骨痛。花柳餘毒。遍身梅毒。皮厚屑屑。百藥無効。一服見功。萬病消除。

戀花亢陽露 沽楚欠奉待運 製便再函謝告

內消痔丸 每樽一元

主治肛門痕癢。內外痔痛。大便艱難。腸頭反凸。遠年疝血。壹服見功。若不効驗。原銀奉回。

楊梅脫癬膏 每兩五毛

主治牛皮頑癬。紅雲血癬。疥癩紅點。楊梅爛脚。痛癢不堪。壹貼全愈。

活命靈丹 每盒一元

主治楊梅結毒。遍身遺爛。濃水淋漓。痛苦難當。疥癩瘡癬。一掃全愈。

愛情花露 雙料一元 半打三元
單料式料

主治。愛慕性急。慾動精流。未交即洩。遺精夜尿。每用六滴。濕干陰前。僅十五分鐘之久。有神化之戰術。能柔能剛。能弱能強。久戰不倦。抵抗力強。誠種之妙藥也。

花柳一掃光 每盒三元 暫收三元

花柳惡毒。人所共知。絕嗣傷身。損容缺體。無異癩瘋。傳染迅速。殃及妻兒。豈不令人悲思。欲除斯患者。速服本堂之花柳一掃光。永除後患。無傷身體。不碍生育。梅毒初發。小便刺痛。或五淋白濁。鵝頭瘡。橫痃。魚口。便毒。久成結毒。面浮耳腫。紅點斑癩。面似虫行。蟻咬。眉毛髮落。心驚肉跳。天癰腰痛。骨刺肉痒。遍身頸項。紅雲血瘡。梅毒瘰癧。膿水淋漓。潰腐不結。此藥

溫哥吧

醫生薛覺慶司理

服法 每服十三丸 症輕減丸 症重加丸 一日一服 溫水送下 三日全愈 忌食燒酒毒物 愈後不戒

▲極樂氏藥房遷舖擴張

大減價剪此字付來照價八折

極樂氏精補藥水 每樽能服七日 每日服三次 服完壹樽 陽具堅硬 身體強壯 實補身之妙藥也

腳冷脚癢 治眼花耳鳴 能開胃消食 治陽事不舉

交感無力 治夜夢遺精 治精虛囊墮 治兒花即洩

尿後反滴 治腎虛腰痛 治子息虛花 治老人無力交

轉老還童 以上之症 自然藥到 壯陽丸 每樽壹毛

戰水每樽貳毛五 美容露 每樽五毛 白濁丸 每樽壹元

女丹 每樽貳元 探花無憂丸 每樽壹元 心痛粉 每樽二元

流散 每樽貳毛五 立止皮膚癢藥水 每樽貳毛五

人藥水 每樽五毛 極樂氏花柳搜毒丸 每樽二元

白濁癢痛 治皮膚奇癢 治芒菓橫拉五淋白濁花柳骨

治大便閉結

826 Main St. Vancouver B. C.
吉街門牌八百二十六號

◎幸遇良醫能救我
曹先生果實明我之症也弟因面上皮紅肉腫癢如蟻咬醫到肺頭白盡仍無功效始面求曹先生治遂蒙付來藥品僅用三四天即一掃而光感佩之餘蒙為登報以彰仁術

ROY TAL, P. O. Box 100, Vernon, B. C. Can.
◎遺精藥丸確有功效
曹統新大藥房接付來夢遺精丸二兩服畢後已無夢洩確見功效特字報知

CHARLIE LEONG PARK 老華樂柏上區
232A Humboldt Av., Roxbury, Mass.

- △夜夢遺精丸 每樽一元二毛五
蒙治無夢洩二兩見功
- △新久白濁丸 每盒一元二毛五
新久刺舌早起封頭皆合
- △消粒解毒丸 每樽一元二毛五
血毒濕毒癰粒食之斷尾
- △皮膚止癢水 每樽一元二毛五
濕毒癰粒癢癢之即好
- △男子七疳丸 每兩一元二毛五
小腸疳氣等症二兩見效
- △化痰葯水 每樽壹元
無論寒痰熱痰均能化除
- △結胸氣痛丸 每兩一員二毛五
胸痛氣痛二兩見功
- △瘀積作痛丸 每兩一員半
瘀積風痛氣頂吐血均合

曹統新藥行
C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.
總省分行
通訊地址

曹統新醫生內外全科
精理咳血花柳白濁疳疔痔瘡雜症發售經驗良藥倘蒙僑胞問症取約一律歡迎救急良方目錄印便承索即贈

◎恭頌良醫妙藥
曹統新大藥房鑒弟舊歲患白濁症試服貴藥房新久白濁丸貳盒完全收功至今年又染痰塞喉間之患蒙付來化痰藥水服之即能化痰果然神效無比特此奉聞敬候
旅墨國劉日初敬上

◎小腸氣痛遇靈丹
統新先生鑒弟前因小腸氣痛發作曾向貴號購男子七疳丸數次服後至今未見再發先生之藥為弟解除痛苦功效如神深感盛德倘弟力能做到的處定必為先生介紹也
Sam Sing, Box 511 林善美上言
New Glasgow, N.S. Can.

◎皮膚止癢水確神效無雙
敗者弟雙手患皮膚濕毒如牛有於益一指居九有裂痕痛非常用盡中西藥品無法醫治昨蒙曹統新藥房付來止癢水一樽用後完全將濕毒裂痕消除如曹統新先生所製之止癢水真獨一無貳之聖藥也
旅加國片市魯弼埠陳樹井恭頌
C. S. FONG, BOX 114
Prince Rupert, B. C. Can.

慳聲

粵派拳師陸阿采

杜杰立爲之不歡：其恨家聲欺我：家聲雖知：因亦伴作敗興狀曰：不圖別地年餘：重來已無舊觀：轉瞬滄桑：吾之快：亦與君同也：雖然：今敗興而返：致君快快：罪其也：吾當另覓途徑：使君暢然於心：觀此爲倍：君能再從予遊否：時杜杰橫胸：無從自洩：聞其語：則亦諾之：家聲與舟人返：舟泊海堤岸：舍舟登陸：循岸而行：別覓樂土以快杜杰之心：行行重行行：忽迎面來一蛋女：烏衣赤足：兩足如霜：姿容妖冶：杜杰不禁目注之：迨相及：蛋女忽爲媚聲喚喚聲曰：二少：胡久久不過我艇中也：家聲言事集拘人：無暇隨爾：語出：蛋女突牽其裾：扭捏作態曰：爾有何事不克抽身者：

今茲言：欺僕耳：荷再言之：爾之於風華之境：今置身此間：幾疑身在於廣寒宮中也：而帶好久爲宵娘枯坐：無一言：知必非老於爲邪邪者：故故振與爲談：杜杰多不敢答：且兩臉訥然如中酒：帶好益知之矣：乃故故投身於家聲之懷：爲戲謔以撩之：復時以斜目偷窺杜杰狀：雖至於何若：見其雖木然呆坐：而時以指自捏其股：知其有動於中矣：因潛告於家聲：使觀之以助笑：(未完)

內蒙德王獻寶媚敵

(小兒)

土肥原以能仰承敵軍閣之意旨：施其媚媚媚媚手段以支配我國頭腦簡單之軍人：遂獲賊軍部之殊寵：乃得成爲敵在華軍中人中之紅員：而知羞恥之漢奸軍閥：且有以得獲結交土氏爲榮者：殊令人痛心：而現下內蒙德王以家傳國寶獻媚土氏：欲藉土氏之力固其傀儡地位：更令人聞而髮指也：德王自去歲不惜犧牲其數代英名：甘爲虎作倀：在內

於風華之境：今置身此間：幾疑身在於廣寒宮中也：而帶好久爲宵娘枯坐：無一言：知必非老於爲邪邪者：故故振與爲談：杜杰多不敢答：且兩臉訥然如中酒：帶好益知之矣：乃故故投身於家聲之懷：爲戲謔以撩之：復時以斜目偷窺杜杰狀：雖至於何若：見其雖木然呆坐：而時以指自捏其股：知其有動於中矣：因潛告於家聲：使觀之以助笑：(未完)

洪門信條

國考古家願以萬金求割愛：當時德王欲予之：但爲土肥原授意拒絕：因是德王乃知土氏亦欲得此物：故今次特以家傳之寶爲獻媚云：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

殺身成仁之陳其偉

(補)

二月廿四日晨：寇機犯粵：我空軍出動殺賊：射落寇機二架：而我飛將軍陳其偉亦以勇戰受傷：殺身成仁矣：陳氏爲台山人：畢業於第三期空校：乃父陳章：素享盛譽於值緝界：兄其光：亦飛天健將：去歲九月：賊機犯我韶關：陳氏兄弟同出應戰：以奮勇鬥爭故：皆受傷：其兄所傷者微：未幾即愈：現經奉調某地：準備殺賊：瀕行之際：預立遺囑：其以身許國之忠勇：聞者咸壯之：而其偉所傷者足：醫理三月始愈：與朋儕相見：必舉足以示：指其瘡痕相告曰：斯爲吾平生最光榮之紀念品：亦爲吾平生最奇恥之誌記也：當其鬥爭之時：以一人力敵五機：勇敢可見：然卒受創於豐富之軍事學識：但於游擊戰術：非其所長：故近據聞：五路娘子軍

以義氣團結

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以義俠除奸

元明畫百餘幅：清畫三百餘幅：法：意：波斯：印度：埃及等名畫：及高氏前在印度：埃及：錫蘭：各山洞所募三千年前之壁畫與佛像百餘幅：高氏本人作品亦百餘幅：其餘各國畫譜參攷品等亦不少：此次損失之鉅可想見矣：記者昨訪高氏於春睡書院：高氏對此事已淡然忘懷：且云其身亦隨時可作炮灰云：是不失藝人之超然性也：茲以關懷高氏近況者：因錄之：爲高氏報平安焉：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

以忠誠救國

雖逃開抵漢皋：惟仍未奉到命令：拔參加抗日：近者李白總副司令：爲謀養成斯輩：遂參加門爭壯志：昨特請得八路要員兼武漢辦事處主任周主任恩來之允許：派其夫人鄧穎超女士：担任作教官：同時將委員長更委八路軍軍事專家杜重遠：輔助周夫人主事：杜重遠者：曾任紅軍大學游擊戰術系教官：國共合力禦侮以還：杜曾統率八路某部：參加抗日：杜於游擊戰術：夙有心得：今者輔周夫人：教授五路娘子軍以游擊戰：駕輕就熟：他日成績其必卓然可觀也：

華夏 添精丸

加屬各埠代理署列

上海華夏藥房創製

香港發行所 HONG KONG 319 QUEEN'S RD. C. 三百九十九號 HONG KONG CHINA.

培元 補腎 壯陽 益氣 養血 健腦 強身 益壽

（特）（治）（能）

（色）（主）（功）

（八）（治）（能）

（不）（主）（功）

（嫌）（治）（能）

（見）（主）（功）

（功）（治）（能）

（不）（主）（功）

（嫌）（治）（能）

（見）（主）（功）

中興原

JONG YUEN HING CO.

112 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

新到大帮中原土產

雜貨 油米 岩茶 藥材 水貨 菜種

行情印便 函索即寄

價廉物美購買及時

廣裕隆雜貨行

KWONG YEE LUNG CO. LTD.

135 Pender St. E. Phone Sey. 9026 Vancouver, B. C.

新到

油米雜貨 參茸藥材 合時水貨 應時菜米

應有盡有 函索奉呈

本店擴張營業加增鐵行器具生意 諸君一併留意光顧足感 意荷

總經理關崇顯啓

林耀德精醫花柳跌打外科雜症

花柳毒丸 每樽三元五角

跌打止痛膏 每盒一元

痔瘡膏 每盒一元

疥癬膏 每盒一元

皮膚癢膏 每盒一元

遠年爛腳膏 每盒二元

龍虎標膏 每盒二元

小兒胎毒膏 每盒二元

跌打風濕膏 每盒二元

久近頑癬膏 每盒二元

小腸疝氣丸 每包四元

各丸散末 能醫諸症 倘有奇難怪症 請函詢知 寄症配藥 付上以 期疾早癒

寄賣處 雲南片打街成昌號 舖 通信處 土地廟同和轉交

電話 Phone 19

Lim Tunk Yew

40 Hong Wo Co.

Steverson, B. C.

元發雜貨公司

YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.

260-262 Pender St. E. Vancouver B.C. Phone Doug. 5583

本號本此意旨現辦到大帮 新貨認真平價發售實行推 銷國貨之救國工作如蒙各 界僑胞不棄留意惠顧包汝 滿意也

行情印便 函索即寄

兼理眼科

▲世鄧浩泉內外方脈

生活藥行

本行選辦祖國各省 正地道生熟藥材 南玉桂土木八參北 高麗洋春尾肥搜 羅九散膏丹零沽 發行一律歡迎

WAT SANG CO. LTD.

87 PENDER ST. E. 5369 VANCOUVER B.C.

圖新印務局
機器齊備 字粒俱新 排版雅觀 印刷精良 取價低廉 交件迅速 僑胞惠顧 無任歡迎
地址：溫哥華市西區...
電話：五五七五

HO SUN HING CO.
258 1/2 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.
啓謹 芳翰林 棠立林 人理司

西醫 邦耀
地址：溫哥華市西區...
電話：五五七五

亞細亞旅館
AH CHOW ROOMS
189 Pender St. E. Vancouver, B. C.

卡尼利致公堂廿七職員
會長：胡維賢 雷家驊
副會長：黃樹堂 吳溫溪
財政：謝德佐 陳軒文 黃國藩
秘書：梁錦昌 黃季章
監事：馬世倫 余和和 鄭南勝
收帳：雷法祥 鄭修美
核帳：鄭忠灼 雷法祥
庶務：鄭忠灼 雷法祥
評議員：本堂全體會員

中華會館徵收義捐啓事
本會館爲籌款救濟地稅。清還中華醫院舊欠。及執照無名先友各費之需。特製備義捐簿。向各僑胞徵收義捐。自去歲六月間開始辦理以來。蒙各僑胞踴躍繳納。頗有成績。本會館原擬照章於去年拾月拾日開選。嗣因各埠代理人。有許多來函請求展期。俾得繼續徵收義捐。以求達到最優之成績。本會館鑒此。曾經召集全體職員會議。一致決議展期至本年五月廿二日開選。在案。用特登報公佈。各埠僑胞如有未繳納此項義捐者。請本平日愛護本會館之熱忱。在各該埠代理處繳納。以襄義舉。並請各埠代理人於五月拾日以前。將義捐簿之存根及款項繳回。俾得依期開選爲盼。
再者。本義捐章程。除前曾登報公佈外。另行印備。如欲取閱者。函索即寄。當即寄閱。
The Chinese Benevolent Ass'n.
108 Pender St. E. Vancouver, B. C.
中華民國三十七年五月十八日

廣東新聞二
倭機空軍肆虐記(十)
四月十五日日本報特訪恆爾自粵寄
十三日上午十時十分 廣州治安當局
據報有敵機四架 由唐家灣方面起
航來襲 當即發出第一次空襲警報
一面嚴爲戒備 隔六分鐘敵機飛至萬
頃沙 再發緊急警報 一面起而迎擊
▲發生空戰 敵機二十四架過萬頃
沙後 即分路向虎門黃埔前進 第一
路三架 第二路六架 第三路十五架
我機兩大隊 由某處起飛 亦分
路迎擊 十時二十分 在黃埔附近與
敵遭遇空戰 雙方開機關槍射擊 我
忠勇空軍將士 用最新戰術將敵機包
圍兜擊 翻騰上下 交鋒甚劇 敵機
中彈甚多 卒被我機擊散 至十一時敵
機九架衝入廣州市區 在白雲山石
牌 龍眼洞 東山一帶上空與我機交
鋒 卜卜槍聲 密如串炮 我高射炮
亦乘隙向敵轟擊 砲聲與機關槍聲全
市 敵機見我砲火犀利 倉皇北逃 郊
有敵機當被我機擊落 墮東北郊鄉
餘敵機亦中彈受傷 倉皇向白雲天
河無目的卸下炸彈十餘枚 即狼狽而
逃 我機愈戰愈勇 跟踪追擊敵機受
創後 殘廢不堪 完全失去聯絡 逃
去黃埔時 每隊祇一兩架 悽悽而回
另一隊則被我機截斷歸路 在北路江
村 及花縣佛嶺一帶與我機發生劇
戰 十一時十五分 廣州市空已不見
敵機蹤跡 惟小部份殘機仍在花縣與
我機交戰中 至十二時半殘敵始始
全部退回原屬 白雲天河各處均無損
失

嚴禁官吏包庇烟賭
廣東省政務廳主任公署 省政府會銜訓
令全省軍政各級官吏 嚴禁包庇烟賭
原令云 照得烟賭爲害 在個人固
廢時失事 傾家蕩產 即於社會秩序
國民生活 影響所及 亦莫大之
損失 政府肅清烟賭 與民更始 爰
訂禁烟禁賭專條 飭屬嚴厲執行 其
各級官吏負有查禁之責者 倘有包庇
烟賭情事 均處極刑 原期整肅禁政
咸與維新 况當狂寇方張 尤應互
相淬勵 乃竟有不肖官吏 勾串地方
土劣 以爲軍需旁午 耳目或疏 胆
敢乘機包庇 因緣圖利 殊堪痛恨
除派員隨時密查嚴拿究辦外 合亟通
令嚴申告誡 嗣後本省文武官吏 務
須遵照禁烟禁賭條例 暨廣東省
禁賭暫行條例之規定 務依職權
分別切實查禁 倘敢甘居不肖 任意
包庇烟賭 一經查獲 或按查出訊明
確實 仰一律處以極刑 決不寬貸
本廳主任 疾惡如仇 言出法隨
慎勿以身嘗試 仰即遵照 暨轉飭所
屬一體遵照具報 切切此令

派員視察各縣
廣州訊 民政廳爲使廳內各科股職員
對於各縣市政情有所明瞭 而利工
作 特擬按週內工作人員 每星期指
派若干人員組成一隊 赴附市各縣視
察 俾能明瞭政情 不致終端理首於
辦公廳 昨九日據民政廳消息 關於該
項進行 現在計劃中 規定每星期六
出發 星期日返省 如是對於廳政務
不致影響 辦事各員本身 亦多裨益
至費用則由廳公費項下撥支 短期
內即可實現云

華僑勸募救國公債總分會
本總分會製備徵章壹種分發認購公債之僑胞以資識別茲
從本日起在本總分會由駐會員分發仰各僑胞攜帶本總分
會發出之公債臨時收條來會領發徵章至外埠僑胞前會寄
款來本總分會買公債者請各該埠經手人將買公債人姓名
買公債年月及本總分會發出之公債收條號數開列前來以
便按名點發
又各埠支會如需此項徵章委託本總分會代辦者本總
分會亦樂意代辦此啟
中華民國三十七年五月七日

華僑勸募救國公債總分會
本總分會製備徵章壹種分發認購公債之僑胞以資識別茲
從本日起在本總分會由駐會員分發仰各僑胞攜帶本總分
會發出之公債臨時收條來會領發徵章至外埠僑胞前會寄
款來本總分會買公債者請各該埠經手人將買公債人姓名
買公債年月及本總分會發出之公債收條號數開列前來以
便按名點發
又各埠支會如需此項徵章委託本總分會代辦者本總
分會亦樂意代辦此啟
中華民國三十七年五月七日

大陽丸
此丸專治...
每盒一元

生隆棧參茸玉桂藥材
此藥專治...
每盒一元

散九丹膏
此藥專治...
每盒一元

新到各種鮮明瓜仁茶葉發行
Sang Lung Jan
35 Pender St. E.
電話：6923R

華僑勸募救國公債總分會
本總分會製備徵章壹種分發認購公債之僑胞以資識別茲
從本日起在本總分會由駐會員分發仰各僑胞攜帶本總分
會發出之公債臨時收條來會領發徵章至外埠僑胞前會寄
款來本總分會買公債者請各該埠經手人將買公債人姓名
買公債年月及本總分會發出之公債收條號數開列前來以
便按名點發
又各埠支會如需此項徵章委託本總分會代辦者本總
分會亦樂意代辦此啟
中華民國三十七年五月七日

雲高 旅來賓
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926-0
Vancouver, B. C., Canada
○六九貳貳貳話電

新張廣告
啟者：本酒家自與江夏堂
實業部承租打街東一二
三號(即一景樓址)：從新
修整：裝飾華麗：煥然一
新：廚師專聘上等：食品
特選精良：中西侍女：招
待週到：包辦筵席：日夜
茶點：準於四月九號(即星
期六)開市營業：大樹小酌
：極表歡迎。

中國酒家
123 Pender St. E. Trinity 4724
MARK DUMOND'S General Hardware & Farm
Implement, 832 Main St. Phone Sey. 36

復興民族 圖強禦侮
男子腎虛：精神疲困：作事無心：婦女經期暗病：
血虛體弱：難以生育：當此國難艱危：復興民族之中：
此種不良病態：必先徹底消除：補救良方：速分服
香港天壽堂海狗鞭健腎丸：姑嫂丸：包能滿意。

海狗鞭健腎丸
治婦女經期不調
姑嫂丸
溫哥吧代理 金利源